

**Κωδικοποιημένο κείμενο του Καν.(ΕΚ) αριθ. 1207/2001 του Συμβουλίου**

→ \* «Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1207/2001 του Συμβουλίου, της 11ης Ιουνίου 2001, σχετικά με τις διαδικασίες διευκόλυνσης της έκδοσης ή της σύνταξης στην Κοινότητα αποδεικτικών καταγωγής και της έκδοσης ορισμένων αδειών εγκεκριμένου εξαγωγέα, σύμφωνα με τις διατάξεις που διέπουν τις προτιμησιακές εμπορικές συναλλαγές μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και ορισμένων χωρών».

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και ιδίως το άρθρο 133,

την πρόταση της Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3351/83 του Συμβουλίου, της 14ης Νοεμβρίου 1983, σχετικά με τη διαδικασία για τη διευκόλυνση της έκδοσης των πιστοποιητικών κυκλοφορίας EUR.1 και της σύνταξης των εντύπων EUR.2 σύμφωνα με τις διατάξεις που διέπουν τις προτιμησιακές συναλλαγές μεταξύ της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας και ορισμένων χωρών (\*) προβλέπει την ορθή εφαρμογή των κανόνων προτιμησιακής καταγωγής όσον αφορά τις εξαγωγές της Κοινότητας σε ορισμένες τρίτες χώρες.
- (2) Μετά την έκδοση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3351/83 επήλθαν πολλές μεταβολές στον τελωνειακό τομέα.
- (3) Στο πλαίσιο της ενιαίας αγοράς, έχει διαπιστωθεί ότι οι επιχειρήσεις που εξάγουν εμπορεύματα από ένα ή περισσότερα κράτη μέλη, εκτός του κράτους στο οποίο είναι εγκατεστημένες και επιθυμούν να χρησιμοποιούν απλουστευμένες διαδικασίες για την έκδοση αποδεικτικού καταγωγής, είναι ορισμένες φορές υποχρεωμένες να ζητούν ξεχωριστή άδεια για κάθε κράτος μέλος εξαγωγής. Είναι επιθυμητό να απλοποιηθεί η κατάσταση αυτή, και συγχρόνως να εξασφαλισθεί η συνέχιση της ορθής εφαρμογής των προτιμησιακών καθεστώτων.
- (4) Οι αρχές που είναι υπεύθυνες για την έκδοση ή τον έλεγχο των αποδεικτικών καταγωγής, θα πρέπει να είναι σε θέση να τηρούν τις υποχρεώσεις της Κοινότητας στο πλαίσιο των προτιμησιακών συμφωνιών εντός των καθορισμένων προθεσμιών.
- (5) Για λόγους σαφήνειας, ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3351/83 είναι σκόπιμο να καταργηθεί και να αντικατασταθεί από τον παρόντα κανονισμό.

(\*) ΕΕ L 339 της 5.12.1983, σ. 19.

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

**Πεδίο εφαρμογής**

Ο παρών κανονισμός καθορίζει τους κανόνες οι οποίοι προορίζονται να διευκολύνουν:

- \* α) την έκδοση ή τη σύνταξη στην Κοινότητα αποδεικτικών καταγωγής σύμφωνα με τις διατάξεις που διέπουν τις προτιμησιακές εμπορικές συναλλαγές μεταξύ της Κοινότητας και ορισμένων χωρών·
- β) την έκδοση αδειών εγκεκριμένου εξαγωγέα με ισχύ σε πλείονα κράτη μέλη·
- γ) την εφαρμογή των μεθόδων διοικητικής συνεργασίας μεταξύ των κρατών μελών.

Άρθρο 2

**Δηλώσεις προμηθευτή και η χρήση τους**

1. Οι προμηθευτές υποβάλλουν με δήλωση πληροφοριακά στοιχεία σχετικά με τον χαρακτήρα των προϊόντων σε σχέση με τους κοινοτικούς κανόνες προτιμησιακής καταγωγής.

→ \* 2. Οι δηλώσεις του προμηθευτή χρησιμοποιούνται από τους εξαγωγείς ως αποδεικτικό στοιχείο, ιδίως προς επίρρωση των αιτήσεων για την έκδοση ή τη σύνταξη στην Κοινότητα αποδεικτικών καταγωγής σύμφωνα με τις διατάξεις που διέπουν τις προτιμησιακές συναλλαγές μεταξύ της Κοινότητας και ορισμένων χωρών·.

Άρθρο 3

**Σύνταξη των δηλώσεων του προμηθευτή**

Εκτός από τις περιπτώσεις που προβλέπονται στο άρθρο 4, ο προμηθευτής προσκομίζει ξεχωριστή δήλωση για κάθε αποστολή εμπορευμάτων.

Ο προμηθευτής περιλαμβάνει αυτή τη δήλωση στο εμπορικό τιμολόγιο που αφορά αυτή την αποστολή ή σε δελτίο παράδοσης ή σε άλλο εμπορικό έγγραφο που περιγράφει τα σχετικά προϊόντα με επαρκείς λεπτομέρειες ώστε να καθίσταται δυνατή η εξατομικευσή τους.

\* Τέθηκε όπως τροποποιήθηκε από τον Καν.(ΕΚ)1617/2006 του Συμβουλίου ( L300/31-10-2006)

Ο προμηθευτής μπορεί να υποβάλλει τη δήλωση οποτεδήποτε, ακόμα και μετά την παράδοση των εμπορευμάτων.

#### Άρθρο 4

##### Μακροπρόθεσμες δηλώσεις του προμηθευτή

1. Όταν ένας προμηθευτής προμηθεύει τακτικά ένα συγκεκριμένο αγοραστή με εμπορεύματα ο χαρακτήρας των οποίων σε σχέση με τους κανόνες προτιμησιακής καταγωγής αναμένεται να παραμείνει σταθερός για μια σημαντική χρονική περίοδο, μπορεί να προσκομίζει μια ενιαία δήλωση προκειμένου να καλύψει τις μεταγενέστερες αποστολές των συγκεκριμένων εμπορευμάτων, καλούμενη στο εξής «μακροπρόθεσμη δήλωση προμηθευτή». Η μακροπρόθεσμη δήλωση του προμηθευτή μπορεί να καλύπτει περίοδο μέχρι ένα έτος, από την ημερομηνία έκδοσης της δήλωσης.
2. Μια μακροπρόθεσμη δήλωση προμηθευτή είναι δυνατόν να εκδίδεται με αναδρομική ισχύ. Σε αυτές τις περιπτώσεις, η ισχύς της δεν είναι δυνατόν να υπερβεί το χρονικό διάστημα ενός έτους, από την ημερομηνία κατά την οποία άρχισε να ισχύει.
3. Ο προμηθευτής ενημερώνει αμέσως τον αγοραστή, σε περίπτωση που η μακροπρόθεσμη δήλωση του προμηθευτή για τα προμηθευόμενα εμπορεύματα παύσει να ισχύει.

#### Άρθρο 5

##### Τύπος και συμπλήρωση των δηλώσεων του προμηθευτή

1. Η δήλωση του προμηθευτή για τα προϊόντα που έχουν αποκτήσει τον χαρακτήρα προτιμησιακής καταγωγής, συντάσσεται σύμφωνα με το υπόδειγμα που προβλέπεται στο παράρτημα I ή, όταν πρόκειται για μακροπρόθεσμη δήλωση του προμηθευτή, σύμφωνα με το υπόδειγμα που προβλέπεται στο παράρτημα II.
2. Η δήλωση του προμηθευτή για τα προϊόντα που έχουν υποστεί επεξεργασία ή μεταποίηση μέσα στην Κοινότητα, χωρίς να έχουν αποκτήσει τον χαρακτήρα προτιμησιακής καταγωγής, συντάσσεται σύμφωνα με το υπόδειγμα που προβλέπεται στο παράρτημα III ή, όταν πρόκειται για μακροπρόθεσμη δήλωση του προμηθευτή, σύμφωνα με το υπόδειγμα που προβλέπεται στο παράρτημα IV.
3. Η δήλωση του προμηθευτή πρέπει να φέρει το πρωτότυπο της υπογραφής του και είναι δυνατόν να συντάσσεται σε προτυπωμένο έντυπο. Εντούτοις, όταν το τιμολόγιο και η δήλωση του προμηθευτή συντάσσονται με ηλεκτρονικό υπολογιστή, η δήλωση του προμηθευτή δεν χρειάζεται να φέρει χειρόγραφο υπογραφή, υπό τον όρο ότι, ο προμηθευτής παρέχει στον πελάτη εγγράφως ανάληψη υποχρέωσης με την οποία αποδέχεται πλήρως την ευθύνη για κάθε δήλωση προμηθευτή, η οποία τον εξαιμικεύει, ως εάν είχε θέσει ο ίδιος τη χειρόγραφο υπογραφή του.

#### Άρθρο 6

##### Πιστοποιητικά πληροφοριών INF 4

1. Οι τελωνειακές αρχές για να επαληθεύσουν την ακρίβεια ή τη γνησιότητα μιας δήλωσης προμηθευτή, μπορούν να ζητούν από τον εξαγωγέα την προσκόμιση από τον προμηθευτή πιστοποιητικού πληροφοριών INF 4, για το οποίο χρησιμοποιείται το υπόδειγμα που περιέχεται στο παράρτημα V.
2. Το πιστοποιητικό πληροφοριών INF 4 εκδίδεται από τις τελωνειακές αρχές του κράτους μέλους στο οποίο είναι εγκατεστημένος ο προμηθευτής. Οι εν λόγω αρχές έχουν το δικαίωμα να ζητούν την προσκόμιση κάθε αποδεικτικού στοιχείου και να διενεργούν ελέγχους των λογιστικών βιβλίων του προμηθευτή ή οποιοδήποτε άλλο έλεγχο κρίνουν αναγκαίο.

3. Οι τελωνειακές αρχές, εντός τριών μηνών από την παραλαβή της αίτησης η οποία υποβάλλεται σ' αυτές από τον προμηθευτή, εκδίδουν το πιστοποιητικό πληροφοριών INF 4, στο οποίο ορίζεται κατά πόσον η δήλωση που προσκόμισε ο προμηθευτής ήταν ορθή.

4. Το συμπληρωμένο πιστοποιητικό παραδίδεται στον προμηθευτή, ο οποίος το αποστέλλει στον εξαγωγέα προκειμένου να το διαβιβάσει στην αρμόδια τελωνειακή αρχή.

#### Άρθρο 7

##### Φύλαξη των δηλώσεων και των δικαιολογητικών εγγράφων

1. Ο προμηθευτής ο οποίος συντάσσει τη δήλωση του προμηθευτή, φυλάσσει όλα τα έγγραφα αποδεικτικά στοιχεία με τα οποία αποδεικνύεται η ορθότητα της δήλωσης, για τρία τουλάχιστον έτη.
2. Η τελωνειακή αρχή στην οποία υποβάλλεται η αίτηση για την έκδοση πιστοποιητικού πληροφοριών INF 4, φυλάσσει το έντυπο της αίτησης, για τρία τουλάχιστον έτη.

#### Άρθρο 8

##### Άδεια εγκεκριμένου εξαγωγέα

1. Ένας εξαγωγέας, ο οποίος εάγει τακτικά εμπορεύματα από κράτος μέλος άλλο από εκείνο στο οποίο είναι εγκατεστημένος, δύναται να αποκτήσει το καθεστώς εγκεκριμένου εξαγωγέα όσον αφορά τις εν λόγω εξαγωγές.

Για τον σκοπό αυτό, υποβάλλει αίτηση στις αρμόδιες τελωνειακές αρχές του κράτους μέλους, στο οποίο είναι εγκατεστημένος και τηρεί τα έγγραφα στοιχεία τα οποία περιέχουν την απόδειξη της καταγωγής.

2. Όταν οι αρχές, που αναφέρονται στην παράγραφο 1, εξακριβώσουν ότι πληρούνται οι όροι που καθορίζονται στα πρωτόκολλα καταγωγής των σχετικών συμφωνιών ή στην κοινοτική νομοθεσία που αφορά τα αυτόνομα προτιμησιακά καθεστώτα, και εκδώσουν την άδεια, απευθύνουν σχετική κοινοποίηση στις τελωνειακές αρχές των ενδιαφερομένων κρατών μελών.

#### Άρθρο 9

##### Αμοιβαία διοικητική συνδρομή

Οι τελωνειακές αρχές των κρατών μελών παρέχουν αμοιβαία συνδρομή για τον έλεγχο της ακρίβειας των πληροφοριών που περιέχονται στις δηλώσεις των προμηθευτών και για την εξασφάλιση της ορθής λειτουργίας του συστήματος των αδειών εγκεκριμένου εξαγωγέα.

#### Άρθρο 10

##### Έλεγχος των δηλώσεων του προμηθευτή

1. Σε περίπτωση που ένας εξαγωγέας δεν είναι σε θέση να υποβάλει πιστοποιητικό πληροφοριών INF 4 εντός χρονικού διαστήματος τεσσάρων μηνών από την αίτηση των τελωνειακών αρχών, οι τελωνειακές αρχές του κράτους μέλους εξαγωγής μπορούν να ζητούν απευθείας από τις αρχές του κράτους μέλους στο οποίο είναι εγκατεστημένος ο προμηθευτής, να επιβεβαιώσουν τον χαρακτήρα των υπό εξέταση προϊόντων αναφορικά με τους κανόνες προτιμησιακής καταγωγής.
2. Για τους σκοπούς της παραγράφου 1, οι τελωνειακές αρχές του κράτους μέλους εξαγωγής αποστέλλουν στις τελωνειακές αρχές του κράτους μέλους στο οποίο απευθύνεται η αίτηση, όλες τις πληροφορίες που διαθέτουν και αναφέρουν τους τυπικούς ή ουσιαστικούς λόγους που δικαιολογούν την έρευνα.



Προς επίρρωση της αίτησης τους, παρέχουν όλα τα έγγραφα και όλες τις πληροφορίες που έχουν συγκεντρώσει, από τα οποία διαφαίνεται ότι η δήλωση του προμηθευτή είναι ανακριβής.

3. Ο έλεγχος διενεργείται από τις τελωνειακές αρχές του κράτους μέλους στο οποίο έχει εκδοθεί η δήλωση του προμηθευτή. Οι εν λόγω αρχές έχουν το δικαίωμα να ζητούν την προσκόμιση κάθε αποδεικτικού στοιχείου και να διενεργούν ελέγχους των λογιστικών βιβλίων του παραγωγού ή οποιοδήποτε άλλο έλεγχο κρίνουν αναγκαίο.
4. Οι τελωνειακές αρχές που ζητούν τον έλεγχο ενημερώνονται για τα αποτελέσματα, το συντομότερο δυνατό, μέσω του πιστοποιητικού πληροφοριών INF 4.
- \* 5. Εάν δεν υπάρξει απάντηση εντός πέντε μηνών από την ημερομηνία της αίτησης ελέγχου ή εάν η απάντηση δεν περιλαμβάνει επαρκή πληροφοριακά στοιχεία για τον καθορισμό της πραγματικής καταγωγής των προϊόντων, οι τελωνειακές αρχές της χώρας εξαγωγής ακυρώνουν τα αποδεικτικά καταγωγής που έχουν συνταχθεί σύμφωνα με τα εν λόγω έγγραφα.\*

#### Άρθρο 11

##### Κατάργηση

Ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3351/83 καταργείται.

Παραπομπές στον καταργούμενο κανονισμό λογίζονται ως παραπομπές στον παρόντα κανονισμό.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Λουξεμβούργο, 11 Ιουνίου 2001.

#### Άρθρο 12

##### Μεταβατικές διατάξεις

1. Οι δηλώσεις του προμηθευτή, συμπεριλαμβανομένων των μακροπρόθεσμων δηλώσεων του προμηθευτή, που υποβλήθηκαν πριν από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού, εξακολουθούν να ισχύουν.
2. Οι δηλώσεις του προμηθευτή, που είναι σύμφωνες με τα υποδείγματα που προβλέπονται στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3351/83, είναι δυνατόν να εξακολουθήσουν να εκδίδονται για περίοδο δώδεκα μηνών από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού.
3. Τα έντυπα του πιστοποιητικού πληροφοριών INF 4, σύμφωνα με το υπόδειγμα που παρέχεται στο παράρτημα V του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3351/83, είναι δυνατόν να εξακολουθήσουν να χρησιμοποιούνται για περίοδο δώδεκα μηνών από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού.

#### Άρθρο 13

##### Έναρξη ισχύος

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή του στην Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

M. SAHLIN

\* Τέθηκε όπως τροποποιήθηκε από τον Καν.(ΕΚ)1617/2006 του Συμβουλίου ( L300/31-10-2006)

## ★ ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

Δήλωση του προμηθευτή για τα προϊόντα που έχουν αποκτήσει το χαρακτήρα προτιμησιακής καταγωγής

Η δήλωση του προμηθευτή, το κείμενο της οποίας ακολουθεί, πρέπει να συντάσσεται σύμφωνα με τις υποσημειώσεις. Ωστόσο, οι υποσημειώσεις δεν χρειάζεται να επαναλαμβάνονται.

## ΔΗΛΩΣΗ

Ο υπογεγραμμένος δηλώνω ότι τα εμπορεύματα που αναφέρονται στο παρόν έγγραφο .....<sup>(1)</sup> είναι καταγωγής .....<sup>(2)</sup> και πληρούν τους κανόνες καταγωγής που διέπουν τις προτιμησιακές εμπορικές συναλλαγές με .....<sup>(3)</sup>.

Δηλώνω ότι (\*):

Εφαρμόσθηκε σώρευση με ..... (όνομα χώρας/χωρών)

Δεν εφαρμόσθηκε σώρευση

Αναλαμβάνω την υποχρέωση να παράσχω στις τελωνειακές αρχές κάθε συμπληρωματικό αποδεικτικό στοιχείο που θα κρίνουν αναγκαίο:

.....<sup>(5)</sup>

.....<sup>(6)</sup>

.....<sup>(7)</sup>

(1) Εάν η δήλωση αφορά ορισμένα μόνον από τα εμπορεύματα που αναφέρονται στο έγγραφο, τα εμπορεύματα αυτά πρέπει να δηλώνονται σαφώς ή να σημειώνονται και το σημείο αυτό να αναφέρεται στη δήλωση ως εξής:  
"..... που αναφέρονται στο παρόν ημελόγιο και κέρουν το σημείο ..... είναι καταγωγής ....."

(2) Αναγράφεται η κοινότητα, η χώρα, η ομάδα χωρών ή το έθνος καταγωγής των εμπορευμάτων.

(3) Σχετική χώρα, ομάδα χωρών ή έθνος.

(4) Συμπεριλαμβάνεται, κατά περίπτωση, μόνο για τα εμπορεύματα που έχουν χαρακτήρα προτιμησιακής καταγωγής στο πλαίσιο των προτιμησιακών εμπορικών σχέσεων με μία από τις χώρες που αναφέρονται στα άρθρα 3 και 4 του σχετικού πρωτοκόλλου καταγωγής, το οποίο διέπει την πανευρωπαϊκή συμφωνία καταγωγής.

(5) Τόπος και ημερομηνία.

(6) Όνομα και θέση στην εταιρεία.

(7) Υπογραφή.

\* Τέθηκε όπως αντικαταστάθηκε με τον:  
Καν.(ΕΚ)1617/2006 του Συμβουλίου ( L 300/31.10.2006 )

★ ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙ

Μακροπρόθεσμη δήλωση του προμηθευτή για τα προϊόντα που έχουν αποκτήσει το χαρακτήρα προτιμησιακής καταγωγής

Η δήλωση του προμηθευτή, το κείμενο της οποίας ακολουθεί, πρέπει να συντάσσεται σύμφωνα με τις υποσημειώσεις. Ωστόσο, οι υποσημειώσεις δεν χρειάζεται να επαναλαμβάνονται.

ΔΗΛΩΣΗ

Ο υπογεγραμμένος δηλώνω ότι τα ακόλουθα εμπορεύματα:

..... (1)

..... (2)

τα οποία αποστέλλονται τακτικά στο (στη) ..... (3) είναι καταγωγής ..... (4) και πληρούν τους κανόνες καταγωγής που διέπουν τις προτιμησιακές εμπορικές συναλλαγές με ..... (5).

Δηλώνω ότι (6):

Εφαρμόστηκε σήρευση με ..... (όνομα χώρας/χωρών)

Δεν εφαρμόστηκε σήρευση

→ «Η παρούσα δήλωση ισχύει για όλες τις μελλοντικές αποστολές των προϊόντων αυτών που αποστέλλονται κατά την περίοδο από:»

..... έως ..... (7).

Αναλαμβάνω την υποχρέωση να ενημερώσω ..... αμέσως εάν η παρούσα δήλωση παύσει να ισχύει.

Αναλαμβάνω την υποχρέωση να παράσχω στις τελωνειακές αρχές κάθε συμπληρωματικό αποδεικτικό στοιχείο που θα κρίνουν αναγκαίο.

..... (8)

..... (9)

..... (10)

(1) Περιγραφή.

(2) Εμπορική ονομασία όπως αναγράφεται στα τιμολόγια, π.χ. αριθμ. μοντέλου.

(3) Ονομασία της εταιρείας στην οποία διευθύνεται τα εμπορεύματα.

(4) Αναγράφεται η Κοινότητα, η χώρα, η ομάδα χωρών ή το έδαφος καταγωγής των εμπορευμάτων.

(5) Σχετική χώρα, ομάδα χωρών ή έδαφος.

(6) Συμπληρώνεται μόνο για τα εμπορεύματα που έχουν χαρακτήρα προτιμησιακής καταγωγής στο πλαίσιο των προτιμησιακών εμπορικών σχέσεων με μία από τις χώρες που αναφέρονται στα άρθρα 3 και 4 του σχετικού πρωτοκόλλου καταγωγής, το οποίο διέπει την πανευρωπαϊκή σήρευση καταγωγής.

(7) Αναγράφονται οι ημερομηνίες. Το χρονικό διάστημα δεν πρέπει να υπερβαίνει τους 12 μήνες.

(8) Τόπος και ημερομηνία.

(9) Ονομα και θέση στην εταιρεία, ονομασία και διεύθυνση της εταιρείας.

(10) Υπογραφή.

\* Τέθηκε όπως αντικαταστάθηκε με τον:  
Καν.(ΕΚ)1617/2006 του Συμβουλίου ( L 300/31.10.2006 )

## \* ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ

## Δήλωση του προμηθευτή για τα προϊόντα που δεν έχουν χαρακτήρα προτιμησιακής καταγωγής

Η δήλωση του προμηθευτή, το κείμενο της οποίας ακολουθεί, πρέπει να συντάσσεται σύμφωνα με τις υποσημειώσεις. Ωστόσο, δεν χρειάζεται να αναγράφεται ολόκληρο το κείμενο των υποσημειώσεων.

## ΔΗΛΩΣΗ

Ο/Η υπογεγραμμένος/η, προμηθευτής (-τρια) των εμπορευμάτων τα οποία καλύπτονται από το συνημμένο έγγραφο, δηλώνω ότι

1. Οι ακόλουθες ύλες, οι οποίες δεν έχουν χαρακτήρα προτιμησιακής καταγωγής, έχουν χρησιμοποιηθεί στην Κοινότητα για την παραγωγή των εν λόγω εμπορευμάτων:

Περιγραφή των προμηθευόμενων εμπορευμάτων (*)	Περιγραφή των μη καταγόμενων υλών που χρησιμοποιήθηκαν	Κωδικός ΕΣ των μη καταγόμενων υλών που χρησιμοποιήθηκαν (?)	Αξία των μη καταγόμενων υλών που χρησιμοποιήθηκαν (2)
			Σύνολο:

2. Όλες οι άλλες ύλες που χρησιμοποιήθηκαν στην Κοινότητα για την παραγωγή των εν λόγω εμπορευμάτων κατάγονται από ... (\*) και πληρούν τους κανόνες καταγωγής που διέπουν τις προτιμησιακές εμπορικές σχέσεις με ... (2), και

Δηλώνω ότι: (4)

Εφαρμόστηκε σύρρευση με ..... (όνομα χώρας/χωρών)

Δεν εφαρμόστηκε σύρρευση

Αναλαμβάνω την υποχρέωση να παράσχω στις τελωνειακές αρχές κάθε συμπληρωματικό αποδεικτικό στοιχείο που θα κρίνουν αναγκαίο:

..... (?)

..... (5)

..... (?)

(1) Όταν το τιμολόγιο, το δελτίο παράδοσης ή άλλο εμπορικό έγγραφο στο οποίο επισυνάπτεται η δήλωση αφορά διάφορα εμπορεύματα ή εμπορεύματα τα οποία δεν περιλαμβάνουν στον ίδιο βαθμό μη καταγόμενες ύλες, ο προμηθευτής πρέπει να κάνει σαφή διάκριση μεταξύ τους.

Παράδειγμα:

Το έντυπο καλύπτει διάφορα μοντέλα ηλεκτροκινητήρων που υπάγονται στην κλάση 8501 και προορίζονται να χρησιμοποιηθούν στην κατασκευή πλυντηρίων της κλάσης 8450. Ο χαρακτήρας και η αξία των μη καταγόμενων υλών που χρησιμοποιούνται στην κατασκευή των κινητήρων ποικίλλουν μεταξύ των διαφόρων μοντέλων. Τα μοντέλα πρέπει να απαριθμηθούν ξεχωριστά στη στήλη 1 και τα πληροφοριακά στοιχεία των άλλων στήλων πρέπει να παρέχονται για κάθε μοντέλο, ούτως ώστε ο κατασκευαστής των πλυντηρίων να είναι δυνατόν να εκτιμήσει σωστά το χαρακτήρα καταγωγής για κάθε ένα από τα προϊόντα του, ανάλογα με το είδος του κινητήρα που περιλαμβάνει.

(2) Συμπληρώνεται μόνον όταν είναι σκόπιμο.

Παράδειγμα:

Ο κανόνας για τα ενδύματα του ex κεφαλαίου 62 επιτρέπει τη χρησιμοποίηση μη καταγόμενων νημάτων. Συνεπώς, αν ένας Γάλλος κατασκευαστής ενδυμάτων χρησιμοποιεί υφάσματα που έχουν υφανθεί στην Πορτογαλία από μη καταγόμενα νήματα, ο Πορτογάλος προμηθευτής πρέπει μόνο να αναγράψει στη στήλη 2 της δήλωσής του "τα νήματα" ως μη καταγόμενες ύλες, δεδομένου ότι η κλάση της ΣΟ και η αξία των νημάτων δεν έχουν σημασία.

Μια επιχείρηση που κατασκευάζει σύρματα της κλάσης ΕΣ 7217 από μη καταγόμενες ράβδους σιδήρου πρέπει να αναγράψει "ράβδοι σιδήρου" στη στήλη 2. Εάν το σύρμα πρόκειται να ενσωματωθεί σε μηχανή για την οποία ο κανόνας καταγωγής θέτει ποσοστιαίο όριο στην αξία των χρησιμοποιηθεισών μη καταγόμενων υλών, η αξία των ράβδων πρέπει να αναγραφεί στη στήλη 4.

(3) Με τον όρο "αξία" νοείται η δασμολογική αξία των υλών κατά τη στιγμή της εισαγωγής ή, αν αυτή δεν είναι γνωστή και δεν είναι δυνατόν να διαπιστωθεί, η πρώτη επιβεβαιώσιμη τιμή που καταβλήθηκε για τις ύλες αυτές στην Κοινότητα. Για κάθε είδος μη καταγόμενης ύλης που χρησιμοποιήθηκε, πρέπει να καθοριστεί η ακριβής αξία ανά μονάδα των εμπορευμάτων που παρατίθενται στη στήλη 1.

(4) Αναγράφεται η Κοινότητα, η χώρα, η ομάδα χωρών ή το έδαφος καταγωγής των υλών.

(5) Χώρα, ομάδα χωρών ή έδαφος.

(6) Συμπληρώνεται κατά περίπτωση, μόνο για τα προϊόντα προτιμησιακής καταγωγής στο πλαίσιο των προτιμησιακών εμπορικών σχέσεων με μία από τις χώρες που αναφέρονται στα άρθρα 3 και 4 του σχετικού πρωτοκόλλου καταγωγής, το οποίο διέπει την πανευρωμεσογειακή σύρρευση καταγωγής.

(7) Τόπος και ημερομηνία.

(8) Όνομα και θέση στην εταιρεία, επωνυμία και διεύθυνση της εταιρείας.

(9) Υπογραφή.

\* Τέθηκε όπως αντικαταστάθηκε με τον:  
Καν.(ΕΚ)75/2008 του Συμβουλίου ( L 24/29.01.2008 )



## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV

## Μακροπρόθεσμη δήλωση του προμηθευτή για τα προϊόντα που δεν έχουν χαρακτήρα προτιμησιακής καταγωγής

Η δήλωση του προμηθευτή, το κείμενο της οποίας ακολουθεί, πρέπει να συντάσσεται σύμφωνα με τις υποσημειώσεις. Ωστόσο, δεν χρειάζεται να αναγράφεται ολόκληρο το κείμενο των υποσημειώσεων.

## ΔΗΛΩΣΗ

Ο/Η υπογεγραμμένος(η), προμηθευτής (-τρια) των εμπορευμάτων που καλύπτονται από το παρόν έγγραφο, τα οποία αποστέλλονται τακτικά στ ..... (1), δηλώνω ότι:

1. Οι ακόλουθες ύλες, οι οποίες δεν έχουν χαρακτήρα προτιμησιακής καταγωγής, έχουν χρησιμοποιηθεί στην Κοινότητα για την παραγωγή των εν λόγω εμπορευμάτων:

Περιγραφή των προμηθευόμενων εμπορευμάτων (2)	Περιγραφή των μη καταγόμενων υλών που χρησιμοποιήθηκαν	Κωδικός ΕΣ των μη καταγόμενων υλών που χρησιμοποιήθηκαν (3)	Αξία των μη καταγόμενων υλών που χρησιμοποιήθηκαν (4)
			Σύνολο:

2. Όλες οι άλλες ύλες που χρησιμοποιήθηκαν στην Κοινότητα για την παραγωγή των εν λόγω εμπορευμάτων κατάγονται από ... (5) και πληρούν τους κανόνες καταγωγής που διέπουν τις προτιμησιακές εμπορικές σχέσεις με ... (6), και

Δηλώνω ότι (7):

Εφαρμόστηκε σώρευση με ..... (όνομα χώρας/χωρών)

Δεν εφαρμόστηκε σώρευση

Η παρούσα δήλωση ισχύει για όλες τις μελλοντικές αποστολές αυτών των προϊόντων από ..... έως ..... (8).

Αναλαμβάνω την υποχρέωση να ενημερώσω αμέσως ..... για την ενδεχόμενη λήξη ισχύος της παρούσας δήλωσης. Αναλαμβάνω την υποχρέωση να παράσχω στις τελωνειακές αρχές κάθε συμπληρωματικό αποδεικτικό στοιχείο που θα κρίνουν αναγκαίο.

..... (9)

..... (10)

..... (11)

(1) Όνομα και διεύθυνση του πελάτη.

(2) Όταν το τιμολόγιο, το δελτίο παράδοσης ή άλλο εμπορικό έγγραφο στο οποίο επισυνάπτεται η δήλωση αφορά διάφορα εμπορεύματα ή εμπορεύματα τα οποία δεν περιλαμβάνουν στον ίδιο βαθμό μη καταγόμενες ύλες, ο προμηθευτής πρέπει να κάνει σαφή διάκριση μεταξύ τους.

Παράδειγμα:

Το έντυπο καλύπτει διάφορα μοντέλα ηλεκτροκνητήρων που υπάγονται στην κλάση 8501 και προορίζονται να χρησιμοποιηθούν στην κατασκευή πλυντηρίων της κλάσης 8450. Ο χαρακτήρας και η αξία των μη καταγόμενων υλών που χρησιμοποιούνται στην κατασκευή των κινητήρων ποικίλλουν μεταξύ των διαφόρων μοντέλων. Τα μοντέλα πρέπει να αναριθμηθούν ξεχωριστά στη στήλη 1 και τα πληροφοριακά στοιχεία των άλλων στηλών πρέπει να παρέχονται για κάθε μοντέλο, ούτως ώστε ο κατασκευαστής των πλυντηρίων να είναι δυνατόν να εκτιμήσει σωστά το χαρακτήρα καταγωγής για κάθε ένα από τα προϊόντα του, ανάλογα με το είδος του κινητήρα που περιλαμβάνει.

(3) Συμπληρώνεται μόνον όταν είναι σκόπιμο.

Παράδειγμα:

Ο κανόνας για τα ενδύματα του εκ κεφαλαίου 62 επιτρέπει τη χρησιμοποίηση μη καταγόμενων νημάτων. Συνεπώς, αν ένας Γάλλος κατασκευαστής ενδυμάτων χρησιμοποιεί υφάσματα που έχουν υφανθεί στην Πορτογαλία από μη καταγόμενα νήματα, ο Πορτογάλος προμηθευτής πρέπει μόνον να αναγράψει στη στήλη 2 της δήλωσής του "τα νήματα" ως μη καταγόμενες ύλες, δεδομένου ότι η κλάση της ΣΟ και η αξία των νημάτων δεν έχουν σημασία.

Μια επιχείρηση που κατασκευάζει σύρματα της κλάσης ΕΣ 7217 από μη καταγόμενες ράβδους σιδήρου πρέπει να αναγράψει "ράβδοι σιδήρου" στη στήλη 2. Εάν το σύρμα πρόκειται να ενσωματωθεί σε μηχανή για την οποία ο κανόνας καταγωγής θέτει ποσοστιαίο όριο στην αξία των χρησιμοποιηθεισών μη καταγόμενων υλών, η αξία των ράβδων πρέπει να αναγραφεί στη στήλη 4.

(4) Με τον όρο "αξία" νοείται η δασμολογητέα αξία των υλών κατά τη στιγμή της εισαγωγής ή, αν αυτή δεν είναι γνωστή και δεν είναι δυνατόν να διαπιστωθεί, η πρώτη επιβεβαιώσιμη τιμή που καταβλήθηκε για τις ύλες αυτές στην Κοινότητα. Για κάθε είδος μη καταγόμενης ύλης που χρησιμοποιήθηκε, πρέπει να καθοριστεί η ακριβής αξία ανά μονάδα των εμπορευμάτων που παρατίθενται στη στήλη 1.

(5) Αναγράφεται η Κοινότητα, η χώρα, η ομάδα χωρών ή το έδαφος καταγωγής των εμπορευμάτων.

(6) Χώρα, ομάδα χωρών ή έδαφος.

(7) Συμπληρώνεται κατά περίπτωση, μόνο για τα προϊόντα προτιμησιακής καταγωγής στο πλαίσιο των προτιμησιακών εμπορικών σχέσεων με μία από τις χώρες που αναφέρονται στα άρθρα 3 και 4 του σχετικού πρωτοκόλλου καταγωγής, το οποίο διέπει την πανευρωπαϊκή σώρευση καταγωγής.

(8) Αναγράφονται οι ημερομηνίες. Το χρονικό διάστημα δεν πρέπει να υπερβαίνει τους 12 μήνες.

(9) Τόπος και ημερομηνία.

(10) Όνομα και θέση στην εταιρεία, επωνυμία και διεύθυνση της εταιρείας.

(11) Υπογραφή.

\* Τέθηκε όπως αντικαταστάθηκε με τον:  
Καν.(ΕΚ)75/2008 του Συμβουλίου ( L 24/29.01.2008 )

 ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΩΝ INF 4 ΚΑΙ ΛΙΠΣΗ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΚΔΟΣΗ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟΥ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΩΝ INF  
4

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΕΚΤΥΠΩΣΗΣ

1. το έντυπο, στο οποίο συντάσσεται το πιστοποιητικό πληροφοριών INF 4, τυπώνεται σε λευκό χαρτί γραφής, χωρίς μηχανικούς πολτούς, και ζυγίζει από 40 έως 65 γραμμάρια ανά τετραγωνικό μέτρο.
2. Οι διαστάσεις του εντύπου είναι 210 x 297 χιλιοστά.
3. Τα κράτη μέλη αναλαμβάνουν την εκτύπωση των εντύπων. Τα έντυπα φέρουν αύξοντα αριθμό που επιτρέπει την εξατομικευσή τους. Τα έντυπα τυπώνονται σε μια από τις επίσημες γλώσσες της Κοινότητας.

\* Τέθηκε όπως διορθώθηκε από:  
Διορθωτικό που δημοσιεύθηκε στο L 170/29.6.2002 )



## ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ

1. Προμηθευτής (όνομα, πλήρης διεύθυνση, χώρα)	<b>INF 4</b> N° 000.000 <b>ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΩΝ</b> για τη διευκόλυνση της έκδοσης πιστοποιητικών κυκλοφορίας EUR.1 και της σύνταξης δηλώσεων τιμολογίου και εντύπων EUR.2
2. Παραλήπτης (όνομα, πλήρης διεύθυνση, χώρα)	
3. Αριθ. τιμολογίου(-ίων) (1) (2)	<p>Συμβουλευθείτε τις σημειώσεις της οπίσθιας όψεως πριν να συμπληρώσετε το έντυπο</p> <p>4. Παρατηρήσεις</p>
5. Αύξων αριθμός — Σημεία και αριθμοί — Αριθμός και είδος δεμάτων — Περιγραφή των εμπορευμάτων (3)	6. Μεικτό βάρος (kg) ή άλλες μονάδες μέτρησης (l, m <sup>3</sup> κ.λπ.)
<p>7. ΘΕΩΡΗΣΗ ΤΟΥ ΤΕΛΩΝΕΙΟΥ</p> <p>Πιστοποίηση της ακριβείας της δήλωσης <input type="checkbox"/> <u>Ακριβής</u>  <input type="checkbox"/> <u>Ανακριβής</u></p> <p>Χώρα έκδοσης: .....</p> <p>Τόπος και ημερομηνία: .....</p> <p>(Υπογραφή) Σφραγίδα</p>	<p>8. ΔΗΛΩΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΜΗΘΕΥΤΗ</p> <p>Ο/Η υπογεγραμμένος/η δηλώνω ότι η δήλωση ή οι δηλώσεις σχετικά με το χαρακτήρα εξαγωγής των εμπορευμάτων που περιγράφονται στη θέση 5 και (4)</p> <p><input type="checkbox"/> στο (στα) τιμολόγιο(-α) που αναφέρονται στη θέση 3 και επισυνάπτονται στο παρόν πιστοποιητικό</p> <p><input type="checkbox"/> στη μακροπρόθεσμη δήλωση της ..... (ημερομηνία) είναι ανακριβής(-είς)</p> <p>Τόπος και ημερομηνία .....</p> <p>(Υπογραφή)</p>

(1) Ο όρος "τιμολόγιο" καλύπτει επίσης κάθε δελτίο παράδοσης ή άλλο εμπορικό έγγραφο που αφορά τη σχετική αποστολή ή τις σχετικές αποστολές, στην/στις οποίες αναφέρεται/αναφέρονται η δήλωση ή οι δηλώσεις.

(2) Η θέση αυτή δεν είναι απαραίτητο να συμπληρώνεται για τις μακροπρόθεσμες δηλώσεις.

(3) Περιγράψτε τα εμπορεύματα που αναγράφονται στη θέση 5, σύμφωνα με τις εμπορικές συνήθειες και με επαρκείς λεπτομέρειες ώστε να καθίσταται δυνατή η εξατομικευσή τους.

(4) Σημειώστε X στην κατάλληλη θέση.

## Σημειώσεις

1. Τα πιστοποιητικά δεν πρέπει να περιέχουν ξέσματα ούτε προσθήκες. Οι ενδεχόμενες τροποποιήσεις που επιφέρονται σ' αυτά, πρέπει να γίνονται με διαγραφή των εσφαλμένων ενδείξεων και με προσθήκη, ενδεχομένως, των αναγκαίων ενδείξεων. Κάθε τέτοια τροποποίηση πρέπει να εγκρίνεται από τον συντάκτη του πιστοποιητικού και να θεωρείται από τις τελωνειακές αρχές της χώρας ή του εδάφους εκδόσεως.
2. Τα είδη που αναγράφονται επί του πιστοποιητικού πρέπει να αναφέρονται το ένα μετά το άλλο, χωρίς να παρεμβάλλονται κενά διάστιχα, και κάθε είδος πρέπει να φέρει αύξοντα αριθμό. Αμέσως κάτω από το τελευταίο είδος πρέπει να σύρεται οριζόντια γραμμή. Οι χώροι που δεν έχουν χρησιμοποιηθεί πρέπει να διαγράφονται κατά τρόπο ώστε να καθίσταται αδύνατη κάθε μεταγενέστερη προσθήκη.
3. Τα εμπορεύματα περιγράφονται κατά τις εμπορικές συνήθειες με επαρκείς λεπτομέρειες, ώστε να καθίσταται δυνατή η εξατομίκευσή τους.
4. Το έντυπο συμπληρώνεται σε μία από τις επίσημες γλώσσες της Κοινότητας. Οι τελωνειακές αρχές του κράτους μέλους που πρέπει να παράσχει τις πληροφορίες ή το οποίο τις ζητάει, έχουν το δικαίωμα να ζητούν τη μετάφραση των πληροφοριών που περιέχονται στα έγγραφα που τους υποβάλλονται, στην επίσημη γλώσσα ή στις επίσημες γλώσσες του εν λόγω κράτους μέλους.

## ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ

1. Προμηθευτής (όνομα, πλήρης διεύθυνση, χώρα)	<p style="text-align: center;"><b>INF 4</b></p> <p>N° 000.000</p> <p>ΑΙΤΗΣΗ ΓΙΑ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΩΝ</p> <p>για τη διευκόλυνση της έκδοσης πιστοποιητικών κυκλοφορίας EUR.1 και της σύνταξης δηλώσεων τιμολογίου και εντύπων EUR.2</p>
2. Προμηθευτής (όνομα, πλήρης διεύθυνση, χώρα)	
3. Αριθ. τιμολογίου(-ίων) <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	<p>Συμβουλευθείτε τις σημειώσεις της οπίσθιας όψεως πριν να συμπληρώσετε το έντυπο</p> <p>4. Παρατηρήσεις</p>
5. Αύξων αριθμός — Σημεία και αριθμοί — Αριθμός και είδος δεμάτων — Περιγραφή των εμπορευμάτων <sup>(3)</sup>	6. Μεικτό βάρος (kg) ή άλλες μονάδες μέτρησης (l, m <sup>3</sup> κ.λπ.)
<p><b>8. ΔΗΛΩΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΜΗΘΕΥΤΗ</b></p> <p>Ο/Η υπογεγραμμένος/η δηλώνω ότι η δήλωση ή οι δηλώσεις σχετικά με το χαρακτήρα εξαγωγής των εμπορευμάτων που περιγράφονται στη θέση 5 και <sup>(4)</sup></p> <p><input type="checkbox"/> στο (στα) τιμολόγιο(-α) που αναφέρονται στη θέση 3 και επισυνάπτονται στο παρόν πιστοποιητικό</p> <p><input type="checkbox"/> στη μακροπρόθεσμη δήλωση της ..... (ημερομηνία) είναι ανακριβής(-είς)</p> <p>Τόπος και ημερομηνία .....</p> <p style="text-align: center;">(Υπογραφή)</p>	

- <sup>(1)</sup> Ο όρος "τιμολόγιο" καλύπτει επίσης κάθε δελτίο παράδοσης ή άλλο εμπορικό έγγραφο που αφορά τη σχετική αποστολή ή τις σχετικές αποστολές, στην/στις οποια/ές αναφέρεται/αναφέρονται η δήλωση ή οι δηλώσεις.
- <sup>(2)</sup> Η θέση αυτή δεν είναι απαραίτητο να συμπληρώνεται για τις μακροπρόθεσμες δηλώσεις.
- <sup>(3)</sup> Περιγράψτε τα εμπορεύματα που αναγράφονται στη θέση 5, σύμφωνα με τις εμπορικές συνήθειες και με επαρκείς λεπτομέρειες ώστε να καθίσταται δυνατή η εξαγομικευσή τους.
- <sup>(4)</sup> Σημειώστε Χ στην κατάλληλη θέση.



## ΔΗΛΩΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΜΗΘΕΥΤΗ

Ο/Η υπογεγραμμένος/η προμηθευτής των εμπορευμάτων που περιγράφονται στην οπίσθια όψη,

ΔΗΛΩΝΩ ότι τα εμπορεύματα αυτά πληρούν τους απαιτούμενους όρους για την έκδοση του συνημμένου πιστοποιητικού.

ΠΕΡΙΓΡΑΦΩ τις περιστάσεις που επέτρεψαν σ' αυτά τα εμπορεύματα να πληρούν τους όρους αυτούς:

ΕΠΙΣΥΝΑΠΤΩ τα ακόλουθα δικαιολογητικά (\*):

ΑΝΑΛΑΜΒΑΝΩ την υποχρέωση να προσκομίσω, κατόπιν αιτήσεως των αρμόδιων αρχών, οιοδήποτε συμπληρωματικό στοιχείο το οποίο οι εν λόγω αρχές μπορούν να ζητήσουν για την έκδοση του συνημμένου πιστοποιητικού, καθώς επίσης και να δεχθώ, εφόσον ζητηθεί, οποιονδήποτε έλεγχο από τις ανωτέρω αρχές των λογιστικών μου βιβλίων και των συνθηκών κατασκευής των εμπορευμάτων που αναφέρονται ανωτέρω.

ΖΗΤΩ την έκδοση του συνημμένου πιστοποιητικού για τα εμπορεύματα αυτά.

(Τόπος και ημερομηνία)

(Υπογραφή)

(\*) Π.χ. έγγραφα εισαγωγών, πιστοποιητικά κυκλοφορίας, τιμολόγια, δηλώσεις κατασκευαστών κ.λπ., που αφορούν τα μεταποιημένα προϊόντα ή τα επανέξαχθέντα εμπορεύματα στην αρχική τους κατάσταση.»